



RECHARGEABLE HEADLIGHT AMPP 200™

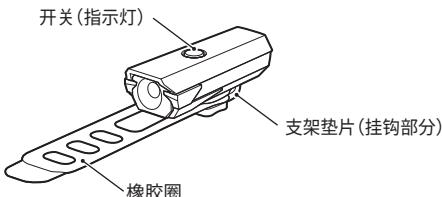
MODEL : HL-EL0042N RC

使用前,请务必阅读本操作说明书,并妥善保管于可随时查阅之处。让儿童使用时,监护人请详细阅读操作说明书后,向儿童说明使用须知。本产品是以用于自行车为前提所开发。请勿以本操作说明书未记载的方式予以使用。

Design Pat. Pending
Copyright © 2025 CATEYE Co., Ltd.
HL-EL0042NRC-250313 1



灯具



CATEYE以为「安全」、「健康」、「环境」领域创造全新价值为目标。CATEYE支持联合国之「永续发展目标(SDGs)」。
[\(www.cateye.com/jp/company/sdgs/\)](http://www.cateye.com/jp/company/sdgs/)

CATEYE因环保和节能因素,产品未随附USB连接线。

△警告 (防止危害生命、事故)

- 请勿直视光源。此外,请勿造成对向来车(者)眩光照射角度。请一律朝下照亮路面。
- 为了预防发生事故和安全骑乘,骑乘前请确认灯具确实装配在把手上,可亮灯且无光源遮蔽物。
- 请定期确认指示灯,留意剩余电量。
- 请勿拆解或改造产品、零件类。
- 请勿使用已受损的橡皮筋。

△注意 (防止伤害、故障、财物损害)

- 在骑行过程中进行操作是非常危险的。请注意安全行驶。
- 请注意亮灯过程中灯具会发热。请勿遮挡镜片或覆盖灯具。
- 请将本产品放在儿童碰不到的地方。
- 如果与码表同时使用,可能会对测量产生影响,在安装时,请尽可能远离码表。
- 本产品的保护构造符合IEC 60529 的IPX4 防水等级。请勿将产品浸泡在水中,否则可能会造成故障。雨天使用后请完全擦干本装置。
- 请勿对产品施加强力震动、撞击或强行施力。发现异常时请停止使用。
- 请勿以不符合指定内容的电压与极性使用,或是让其短路。
- 请勿将产品丢入火中或加热。
- LED 存在公差,即使为相同型号的产品,仍可能出现发光的颜色与亮度不同的情况。
- 建议携带备用灯具,以防电池电量耗尽。
- 若灯具或零件沾上灰尘,请用沾有温和肥皂水的软布来擦拭。切勿使用稀释剂、轻油精或酒精,以避免擦伤产品表面。

△锂电池

在第一次充电时或长期不使用时:

锂电池在经过长期放置后,会因自放电而导致电压下降。
• 在使用前,请进行充电。

• 长时间不使用时,请勿存放在高温潮湿的场所。

• 请每半年充电1次,每次约30分钟。

充电时、使用时的注意事项:

- 在高温状态下充电、放电或保管会提早充电池劣化。请勿放置于车内或暖炉附近。另外,请在环境温度为5~40°C的范围内进行充电。
- 请先确认USB传输线的接口未附着脏污等异物后,再进行充电。
- 请勿在充电过程中悬挂灯具,以防对插入口施加负载。
- 充电中,请避免振动。
- 在充电完成后,请务必拔出USB线。
- 为了维持防水性,请在完成充电后及骑乘前,确保充电插孔盖在无松动的情况下确实完成安装。
- 充电与照明时间为概略值,将视环境及使用情况而有所不同。
- 正确充电后,亮灯时间仍明显下降时,即表示充电池寿命已罄。

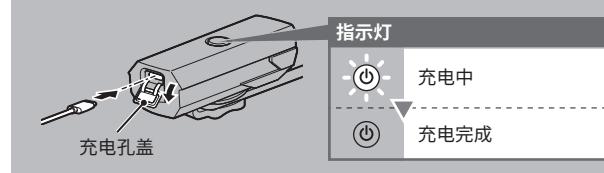
弃置注意事项:

在废弃灯具时,请按照当地规定进行正确处理。

所需物品

使用前,请准备用于充电的USB Type-C 连接线(另售)。

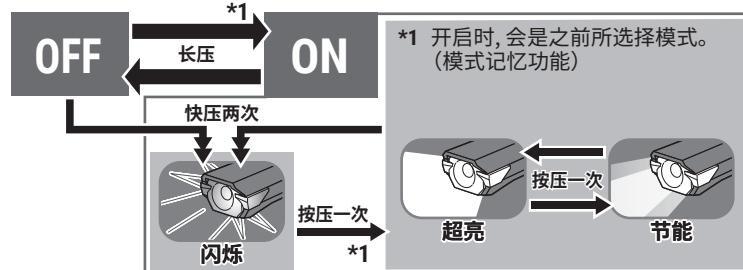
△使用前,请务必参考「充电电池的操作」后再进行充电。



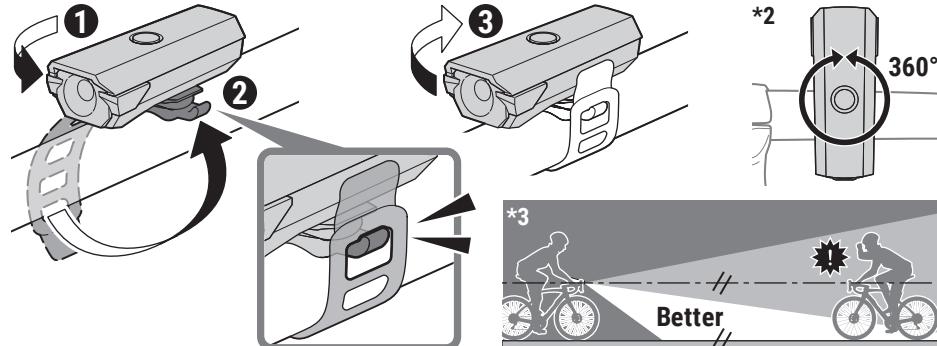
充电时间

約 2.5h (0.5A)

电池剩余电量:
如果指示灯亮起红灯,请尽快充电。



自行车的安装方法



① 将灯具旋转90°垂直于橡胶圈,并将其放置在车把手上。

② 将橡胶圈孔紧紧地挂在支架垫片的挂钩上,使灯具能够牢牢固定住。

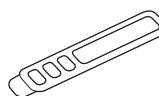
③ 向自行车前进方向旋转灯具。

*2: 灯具可以360°旋转。

*3: 为避免造成对向来车(者)眩光,请将灯具调整到低于水平的朝下角度以照亮路面。

标准零件

5343530 橡胶圈



请使用原厂零件,以防发生事故或故障。

选购零件

5342550 USB 线
(Type-A ↔ Type-C)



规格

光源	LED x 1
电池	Li-ion 3.7 V 800 mAh
充电接口	USB Type-C
操作时间*2	超亮 : 约 1.5 小时 节能 : 约 13 小时 闪烁 : 约 30 小时
充电时间	约 2.5 小时 (0.5 A)
充电电压	5 V
温度范围	充电: 5°C ~ 40°C 操作: -10°C ~ 40°C
防水性能	IPX4
充电 / 放电数	约 300 次 (直到额定容量降至 70%)
尺寸 / 重量	34.5 x 86 x 33 mm (橡胶圈除外) / 62 g

*4 气温20度环境的标准平均亮灯时间

※本公司保留修改规格与设计的权利,恕不另行通知。

有限保固

2年保固:仅保证灯具(电池效能衰减的情况下除外)

CatEye提供自购买日起,2年产品物料和制作瑕疵更换的保固服务。若产品于正常使用下发生故障,CatEye将提供免费维修或更换的服务,且需由CatEye或授权经销商进行维修。如要寄回产品,请小心包装产品,并附上保固证明书(购买证明)及维修说明。请在保固证明书上书写或打上您的姓名和地址。顾客需自行负担保险、处理及运送费用。

CATEYE CO.,LTD.

2-8-25, KUWAZU, HIGASHI SUMIYOSHI-KU, OSAKA, JAPAN 546-0041

For inquiries, please visit <https://cateye.com/intl/contact/>